



CANADA

CONSOLIDATION

**Regulations Designating  
Regulatory Provisions for  
Purposes of Enforcement  
(Canadian Environmental  
Protection Act, 1999)**

SOR/2012-134

Current to April 18, 2022

Last amended on October 31, 2021

CODIFICATION

**Règlement sur les dispositions  
réglementaires désignées aux  
fins de contrôle d'application —  
Loi canadienne sur la protection  
de l'environnement (1999)**

DORS/2012-134

À jour au 18 avril 2022

Dernière modification le 31 octobre 2021

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### Inconsistencies in regulations

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to April 18, 2022. The last amendments came into force on October 31, 2021. Any amendments that were not in force as of April 18, 2022 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### Incompatibilité — règlements

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 18 avril 2022. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 31 octobre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 18 avril 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

**Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)**

### SCHEDULE

## TABLE ANALYTIQUE

**Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application — Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)**

### ANNEXE

---

Registration  
SOR/2012-134 June 20, 2012

CANADIAN ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT,  
1999

**Regulations Designating Regulatory Provisions for  
Purposes of Enforcement (Canadian Environmental  
Protection Act, 1999)**

P.C. 2012-840 June 19, 2012

Whereas, pursuant to subsection 332(1)<sup>a</sup> of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*<sup>b</sup>, the Minister of the Environment published in the *Canada Gazette*, Part I, on July 2, 2011, a copy of the proposed *Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)*, substantially in the annexed form, and persons were given an opportunity to file comments with respect to the proposed Regulations or to file a notice of objection requesting that a board of review be established and stating the reasons for the objection;

Therefore, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of the Environment, pursuant to section 286.1<sup>c</sup> of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*<sup>b</sup>, hereby makes the annexed *Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)*.

Enregistrement  
DORS/2012-134 Le 20 juin 2012

LOI CANADIENNE SUR LA PROTECTION DE  
L'ENVIRONNEMENT (1999)

**Règlement sur les dispositions réglementaires  
désignées aux fins de contrôle d'application — Loi  
canadienne sur la protection de l'environnement  
(1999)**

C.P. 2012-840 Le 19 juin 2012

Attendu que, conformément au paragraphe 332(1)<sup>a</sup> de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*<sup>b</sup>, le ministre de l'Environnement a fait publier dans la *Gazette du Canada* Partie I, le 2 juillet 2011, le projet de règlement intitulé *Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application — Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, conforme en substance au texte ci-après, et que les intéressés ont ainsi eu la possibilité de présenter leurs observations à cet égard ou un avis d'opposition motivé demandant la constitution d'une commission de révision,

À ces causes, sur recommandation du ministre de l'Environnement et en vertu de l'article 286.1<sup>c</sup> de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*<sup>b</sup>, Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application — Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, ci-après.

---

<sup>a</sup> S.C. 2004, c. 15, s. 31

<sup>b</sup> S.C. 1999, c. 33

<sup>c</sup> S.C. 2009, c. 14, s. 80

---

<sup>a</sup> L.C. 2004, ch. 15, art. 31

<sup>b</sup> L.C. 1999, ch. 33

<sup>c</sup> L.C. 2009, ch. 14, art. 80

---

## **Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)**

**1** The provisions set out in the schedule are designated for the purposes of paragraph 272(1)(h) of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*.

**2** These Regulations come into force on the day on which section 80 of the *Environmental Enforcement Act*, chapter 14 of the Statutes of Canada, 2009, comes into force, but if they are registered after that day, they come into force on the day on which they are registered.

\* [Note: Regulations in force June 22, 2012, see SI/2012-47.]

## **Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application — Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)**

**1** Pour l'application de l'alinéa 272(1)h) de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, les dispositions désignées sont celles prévues à l'annexe.

**2** Le présent règlement entre en vigueur à la date d'entrée en vigueur de l'article 80 de la *Loi sur le contrôle d'application de lois environnementales*, chapitre 14 des Lois du Canada (2009), ou, si elle est postérieure, à la date de son enregistrement.

\* [Note : Règlement en vigueur le 22 juin 2012, voir TR/2012-47.]

## **SCHEDULE**

(Section 1)

# Designated Provisions

Item	Column 1 Regulations	Column 2 Provisions
1	[Repealed, SOR/2014-75, s. 9]	
2	[Repealed, SOR/2019-89, s. 1]	
3	<i>Asbestos Mines and Mills Release Regulations</i>	<b>(a)</b> subsection 3(1)
4	<i>Secondary Lead Smelter Release Regulations</i>	<b>(a)</b> section 3 <b>(b)</b> section 4
5	<i>Contaminated Fuel Regulations</i>	<b>(a)</b> section 3
6	<i>Pulp and Paper Mill Effluent Chlorinated Dioxins and Furans Regulations</i>	<b>(a)</b> subsection 4(1)
7	<i>Pulp and Paper Mill Defoamer and Wood Chip Regulations</i>	<b>(a)</b> section 4
8	[Repealed, SOR/2016-96, s. 2]	
9	[Repealed, SOR/2021-25, s. 84]	
10	<i>Benzene in Gasoline Regulations</i>	<b>(a)</b> section 3 <b>(b)</b> section 4 <b>(c)</b> subsection 13(5) <b>(d)</b> subsections 16(1) and (7) <b>(e)</b> subsection 17(1)
11	<i>Ozone-depleting Substances and Halocarbon Alternatives Regulations</i>	<b>(a)</b> section 5 <b>(b)</b> section 7 <b>(c)</b> subsection 9(1) <b>(d)</b> section 10 <b>(e)</b> section 12 <b>(f)</b> subsection 13(1) <b>(g)</b> section 14 <b>(h)</b> section 15 <b>(i)</b> section 16 <b>(j)</b> section 17 <b>(k)</b> section 18 <b>(l)</b> subsection 19(1) <b>(m)</b> section 21 <b>(n)</b> section 23 <b>(o)</b> section 25 <b>(p)</b> section 26 <b>(q)</b> section 27 <b>(r)</b> section 32 <b>(s)</b> section 33 <b>(t)</b> section 36 <b>(u)</b> section 39 <b>(v)</b> section 40 <b>(w)</b> section 41 <b>(x)</b> subsection 42(1) <b>(y)</b> subsection 43(1) <b>(z)</b> section 44

## **ANNEXE**

(article 1)

# Dispositions désignées

Article	Colonne 1 Règlement	Colonne 2 Dispositions
1	[Abrogé, DORS/2014-75, art. 9]	
2	[Abrogé, DORS/2019-89, art. 1]	
3	<i>Règlement sur le rejet d'amiante par les mines et usines d'extraction d'amiante</i>	<b>a)</b> paragraphe 3(1)
4	<i>Règlement sur le rejet de plomb de seconde fusion</i>	<b>a)</b> article 3 <b>b)</b> article 4
5	<i>Règlement sur les combustibles contaminés</i>	<b>a)</b> article 3
6	<i>Règlement sur les dioxines et les furannes chlorés dans les effluents des fabriques de pâtes et papiers</i>	<b>a)</b> paragraphe 4(1)
7	<i>Règlement sur les additifs antimousse et les copeaux de bois utilisés dans les fabriques de pâtes et papiers</i>	<b>a)</b> article 4
8	[Abrogé, DORS/2016-96, art. 2]	
9	[Abrogé, DORS/2021-25, art. 84]	
10	<i>Règlement sur le benzène dans l'essence</i>	<b>a)</b> article 3 <b>b)</b> article 4 <b>c)</b> paragraphe 13(5) <b>d)</b> paragraphes 16(1) et (7) <b>e)</b> paragraphe 17(1)
11	<i>Règlement sur les substances appauvrissant la couche d'ozone et les halocarbures de remplacement</i>	<b>a)</b> article 5 <b>b)</b> article 7 <b>c)</b> paragraphe 9(1) <b>d)</b> article 10 <b>e)</b> article 12 <b>f)</b> paragraphe 13(1) <b>g)</b> article 14 <b>h)</b> article 15 <b>i)</b> article 16 <b>j)</b> article 17 <b>k)</b> article 18 <b>l)</b> paragraphe 19(1) <b>m)</b> article 21 <b>n)</b> article 23 <b>o)</b> article 25 <b>p)</b> article 26 <b>q)</b> article 27 <b>r)</b> article 32 <b>s)</b> article 33 <b>t)</b> article 36 <b>u)</b> article 39

Column 1		Column 2		Colonne 1	
Item	Regulations	Provisions	Article	Règlement	Dispositions
		(z.01) section 47 (z.02) section 48 (z.03) section 49 (z.04) subsection 50(1) (z.05) section 51 (z.06) section 52 (z.07) subsection 53(1) (z.08) subsection 54(1) (z.09) subsection 57(1) (z.10) section 63 (z.11) section 64 (z.12) subsections 64.4(1) and (3) (z.13) subsection 64.5(1) (z.14) subsection 64.6(1) (z.15) section 65 (z.16) subsections 65.02(1) and (2) (z.17) subsection 65.03(1) (z.18) subsection 65.04(1) (z.19) subsection 65.08(1)		v) article 40 w) article 41 x) paragraphe 42(1) y) paragraphe 43(1) z) article 44 <b>z.01)</b> article 47 <b>z.02)</b> article 48 <b>z.03)</b> article 49 <b>z.04)</b> paragraphe 50(1) <b>z.05)</b> article 51 <b>z.06)</b> article 52 <b>z.07)</b> paragraphe 53(1) <b>z.08)</b> paragraphe 54(1) <b>z.09)</b> paragraphe 57(1) <b>z.10)</b> article 63 <b>z.11)</b> article 64 <b>z.12)</b> paragraphes 64.4(1) et (3) <b>z.13)</b> paragraphe 64.5(1) <b>z.14)</b> paragraphe 64.6(1) <b>z.15)</b> article 65 <b>z.16)</b> paragraphes 65.02(1) et (2) <b>z.17)</b> paragraphe 65.03(1) <b>z.18)</b> paragraphe 65.04(1) <b>z.19)</b> paragraphe 65.08(1)	
12	<i>Gasoline and Gasoline Blend Dispensing Flow Rate Regulations</i>	(a) section 3	12	<i>Règlement sur le débit de distribution de l'essence et de ses mélanges</i>	a) article 3 b) article 41
13	<i>Tributyltetradecylophosphonium Chloride Regulations</i>	(a) section 3 (b) section 4	12	<i>Règlement sur le chlorure de tributyltétradécylphosphonium</i>	a) article 3 b) article 4
14	<i>Tetrachloroethylene (Use in Dry Cleaning and Reporting Requirements) Regulations</i>	(a) section 3 (b) section 4 (c) section 5 (d) section 7 (e) section 10	13	<i>Règlement sur le tétrachloroéthylène (utilisation pour le nettoyage à sec et rapports)</i>	a) article 3 b) article 4 c) article 5 d) article 7 e) article 10
15	<i>Solvent Degreasing Regulations</i>	(a) subsection 3(1)	14	<i>Règlement sur les solvants de dégraissage</i>	a) paragraphe 3(1)
16	<i>Federal Halocarbon Regulations, 2003</i>	(a) section 3 (b) subsections 5(1) and (2)	15	<i>Règlement fédéral sur les halocarbures (2003)</i>	a) article 3 b) paragraphes 5(1) et (2)
17	[Repealed, SOR/2017-110, s. 39]		16	[Abrogé, DORS/2017-110, art. 39]	
18	<i>2-Butoxyethanol Regulations</i>	(a) subsection 2(1) (b) section 3 (c) subsection 4(1)	17	<i>Règlement sur le 2-butoxyéthanol</i>	a) paragraphe 2(1) b) article 3 c) paragraphe 4(1)
19	[Repealed, SOR/2016-252, s. 26]		18	[Abrogé, DORS/2016-252, art. 26]	
20	<i>Storage Tank Systems For Petroleum Products And Allied Petroleum Products Regulations</i>	(a) section 2.1 (b) section 3 (c) section 5 (d) section 6 (e) section 7 (f) section 8 (g) subsection 9(1) (h) subsection 10(1) (i) section 11 (j) section 12 (k) subsections 14(1) to (5) (l) subsection 15(1) (m) subsection 36(2) (n) subsection 37(2) (o) section 38 (p) subsection 40(1)	19	<i>Règlement sur les systèmes de stockage de produits pétroliers et de produits apparentés</i>	a) article 2.1 b) article 3 c) article 5 d) article 6 e) article 7 f) article 8 g) paragraphe 9(1) h) paragraphe 10(1) i) article 11

Item	Column 1 Regulations	Column 2 Provisions	Article	Colonne 1 Règlement	Colonne 2 Dispositions
		(q) paragraph 44(3)(c)			j) article 12 k) paragraphes 14(1) à (5) l) paragraphe 15(1) m) paragraphe 36(2) n) paragraphe 37(2) o) article 38 p) paragraphe 40(1) q) alinéa 44(3)c)
21	[Repealed, SOR/2016-252, s. 26]				
22	<i>PCB Regulations</i>	(a) section 5 (b) section 6			
23	<i>Chromium Electroplating, Chromium Anodizing and Reverse Etching Regulations</i>	(a) subsection 3(1)	21	[Abrogé, DORS/2016-252, art. 26]	
24	<i>Volatile Organic Compound (VOC) Concentration Limits for Automotive Refinishing Products Regulations</i>	(a) subsections 3(1) and (2) (b) subsection 4(1)	22	<i>Règlement sur les BPC</i>	a) article 5 b) article 6
25	<i>Volatile Organic Compound (VOC) Concentration Limits for Architectural Coatings Regulations</i>	(a) subsection 3(1) (b) subsection 4(1) (c) subsection 5(1) (d) subsection 9(1)	23	<i>Règlement sur l'électrodéposition du chrome, l'anodisation au chrome et la gravure inversée</i>	a) paragraphe 3(1)
26	<i>Reduction of Carbon Dioxide Emissions from Coal-fired Generation of Electricity Regulations</i>	(a) subsection 3(1) (b) subsection 6(5) (c) paragraph 10(e) (d) subsection 14(5)	24	<i>Règlement limitant la concentration en composés organiques volatils (COV) des produits de finition automobile</i>	a) paragraphes 3(1) et (2) b) paragraphe 4(1)
27	<i>Prohibition of Certain Toxic Substances Regulations, 2012</i>	(a) subsection 4(1) (b) subsection 6(1)	25	<i>Règlement limitant la concentration en composés organiques volatils (COV) des revêtements architecturaux</i>	a) paragraphe 3(1) b) paragraphe 4(1) c) paragraphe 5(1) d) paragraphe 9(1)
28	<i>Products Containing Mercury Regulations</i>	(a) paragraphs 3(a) and (b)	26	<i>Règlement sur la réduction des émissions de dioxyde de carbone — secteur de l'électricité thermique au charbon</i>	a) paragraphe 3(1) b) paragraphe 6(5) c) alinéa 10e) d) paragraphe 14(5)
29	<i>Microbeads in Toiletries Regulations</i>	(a) subsections 3(1) and (2)			
30	<i>Regulations Respecting Reduction in the Release of Methane and Certain Volatile Organic Compounds (Upstream Oil and Gas Sector)</i>	(a) subsection 5(1) (b) section 6 (c) section 7 (d) section 8 (e) section 9 (f) section 10 (g) subsection 11(2) (h) section 12 (i) section 14 (j) section 15 (k) paragraphs 19(1)(a), (c), (d), (f), (g) and (h), subsection 19(2) and paragraphs 19(4)(b) and (c) (l) section 20 (m) section 21 (n) section 22 (o) section 25	27	<i>Règlement sur certaines substances toxiques interdites (2012)</i>	a) paragraphe 4(1) b) paragraphe 6(1)
			28	<i>Règlement sur les produits contenant du mercure</i>	a) alinéas 3a) et b)
			29	<i>Règlement sur les microbilles dans les produits de toilette</i>	a) paragraphes 3(1) et (2)
			30	<i>Règlement concernant la réduction des rejets de méthane et de certains composés organiques volatils (secteur du pétrole et du gaz en amont)</i>	a) paragraphe 5(1) b) article 6 c) article 7 d) article 8 e) article 9 f) article 10(2) g) paragraphe 11(2) h) article 12 i) article 14 j) article 15

Column 1		Column 2		Colonne 1	
Item	Regulations	Provisions	Article	Règlement	Dispositions
		(p) [Not in force] (q) [Not in force] (r) subsection 30(1) and (3) (s) subsection 32(1) (t) subsection 35(1) (u) section 36 (v) [Not in force] (w) [Not in force] (x) [Not in force] (y) section 42 (z) section 43 (z.1) subsection 47(1) (z.2) section 48 (z.3) section 49 (z.4) subsection 50(3) (z.5) section 51 (z.6) section 52 (z.7) section 53			k) alinéas 19(1)a) c), d), f), g) et h), paragraphe 19(2) et alinéas 19(4)b) l) article 20 m) article 21 n) article 22 o) article 25 p) [Non en vigueur] q) [Non en vigueur] r) paragraphes 30(1) et (3) s) paragraphe 32(1) t) paragraphe 35(1) u) article 36 v) [Non en vigueur] w) [Non en vigueur] x) [Non en vigueur] y) article 42 z) article 43 z.1) paragraphe 47(1) z.2) article 48(1) z.3) article 49 z.4) paragraphe 50(3) z.5) article 51(3) z.6) article 52 z.7) article 53
31	<i>Reduction in the Release of Volatile Organic Compounds Regulations (Petroleum Sector)</i>	(a) paragraphs 3(2)(a), (b), (c) and (e) (b) section 11	31	<i>Règlement sur la réduction des rejets de composés organiques volatils (secteur pétrolier)</i>	a) alinéas 3(2)a), b), c) et e) b) article 11
32	<i>Prohibition of Asbestos and Products Containing Asbestos Regulations</i>	(a) paragraphs 4(a), (b) or (c) (b) paragraphs 5(a) or (b) (c) subsections 6(1) or (2)	32	<i>Règlement interdisant l'amiante et les produits contenant de l'amiante</i>	a) alinéas 4a), b) ou c) b) alinéas 5a) ou b) c) paragraphes 6(1) ou (2)
33	<i>Regulations Limiting Carbon Dioxide Emissions from Natural Gas-fired Generation of Electricity</i>	(a) subsections 4(1) and (2)	33	<i>Règlement limitant les émissions de dioxyde de carbone provenant de la production d'électricité thermique au gaz naturel</i>	a) paragraphes 4(1) et (2)
35	<i>Export of Substances on the Export Control List Regulations</i>	(a) section 5.1	35	<i>Règlement sur l'exportation des substances figurant à la Liste des substances d'exportation contrôlée</i>	a) article 5.1

SOR/2014-75, s. 9; SOR/2016-96, s. 2; SOR/2016-138, s. 1; SOR/2016-252, s. 26; SOR/2017-110, ss. 38 to 41; SOR/2017-111, s. 6; SOR/2017-217, s. 1; SOR/2018-66, s. 57; SOR/2018-196, ss. 26, 27; SOR/2018-262, s. 1; SOR/2019-89, s. 1; SOR/2020-231, s. 46; SOR/2021-25, s. 84.

DORS/2014-75, art. 9; DORS/2016-96, art. 2; DORS/2016-138, art. 1; DORS/2016-252, art. 26; DORS/2017-110, art. 38 à 41; DORS/2017-111, art. 6; DORS/2017-217, art. 1; DORS/2018-66, art. 57; DORS/2018-196, art. 26 et 27; DORS/2018-262, art. 1; DORS/2019-89, art. 1; DORS/2020-231, art. 46; DORS/2021-25, art. 84.

## AMENDMENTS NOT IN FORCE

– SOR/2018-66, s. 57

**57** The schedule to the *Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)*<sup>1</sup> is amended by adding the following in numerical order:

Item	Column 1 Regulations	Column 2 Provisions
30	[In force]	(a) to (o) [In force] (p) subsection 26(1) (q) section 27 (r) to (u) [In force] (v) subsections 37(1) and (2) (w) section 38 (x) subsections 39(1) and (2) (y) to (z.7) [In force]

– SOR/2021-268, s. 28

**28** The schedule to the *Regulations Designating Regulatory Provisions for Purposes of Enforcement (Canadian Environmental Protection Act, 1999)*<sup>1</sup> is amended by adding the following in numerical order:

Item	Column 1 Regulations	Column 2 Provisions
34	Volatile Organic Compound Concentration Limits for Certain Products Regulations	(a) subsections 3(1) and (2)

## MODIFICATIONS NON EN VIGUEUR

– DORS/2018-66, art. 57

**57** L'annexe du *Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application – Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*<sup>1</sup> est modifié par adjonction, selon l'ordre numérique, de ce qui suit :

Article	Colonne 1 Règlement	Colonne 2 Dispositions
30	[En vigueur]	a) à o) [En vigueur] p) paragraphe 26(1) q) article 27 r) à u) [En vigueur] v) paragraphes 37(1) et (2) w) article 38 x) paragraphes 39(1) et (2) y) à z.7) [En vigueur]

– DORS/2021-268, art. 28

**28** L'annexe du *Règlement sur les dispositions réglementaires désignées aux fins de contrôle d'application – Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*<sup>1</sup> est modifiée par adjonction, selon l'ordre numérique, de ce qui suit :

Article	Colonne 1 Règlement	Colonne 2 Dispositions
34	Règlement limitant la concentration en composés organiques volatils de certains produits	a) paragraphes 3(1) et (2)

<sup>1</sup> SOR/2012-134

<sup>1</sup> DORS/2012-134